

参考資料2 環境・意識・学習の各調査の質問紙及び回答結果

1. 値値観調査結果

1-1 : Aさん

お願い SOLICITACÃO

今、日本で暮らしています。今、頭の中でどのようなことを考えていますか？
ポルトガル語か日本語で書いてください。

Atualmente moro no Japão. Agora, neste exato momento, que tipo de pensamento está pairando em sua cabeça?

Descreva este pensamento expressando em palavras, dividindo a circunferência abaixo, em proporções de acordo com sua prioridade, seja nas línguas japonesa ou portuguesa. O exemplo abaixo assinalado mostra a configuração da proporção que o trabalho representa em seu pensamento etc.

Ano Mês Dia
記入日 Data 20年10月31日
名前 Nome [REDACTED]

(ex.)

FAMILIA 家族
(VIDA PESSOAL)
人生

TRABALHO 仕事
(REALIZAÇÃO PROFISSIONAL)
プロ意識

DINHEIRO お金

BRASIL ブラジル

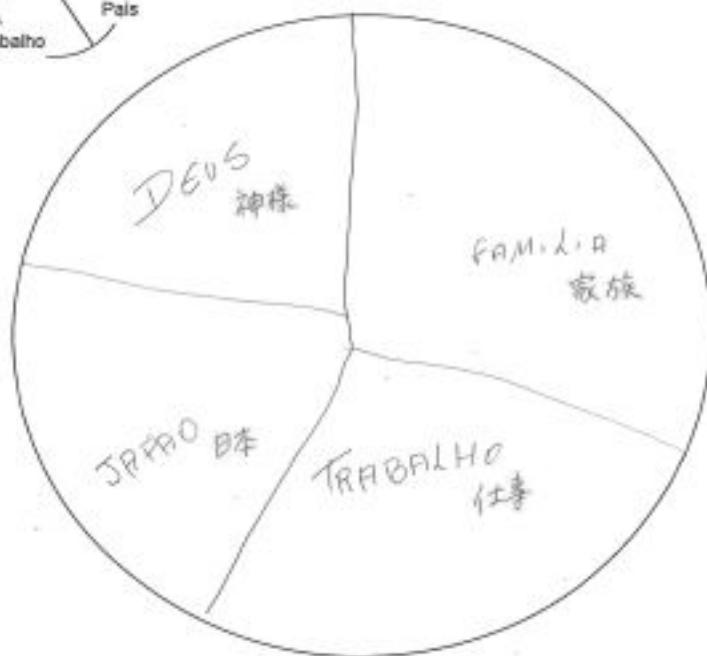
お願い SOLICITAÇÃO

今、日本で暮らしています。今、頭の中でどのようなことを考えていますか？
ポルトガル語か日本語で書いてください。

Atualmente moro no Japão. Agora, neste exato momento, que tipo de pensamento
está pairando em sua cabeça?

Descreva este pensamento expressando em palavras, dividindo a circunferência abaixo,
em proporções de acordo com sua prioridade, seja nas línguas japonesa ou portuguesa.
O exemplo abaixo assinalado mostra a configuração da proporção que o trabalho
representa em seu pensamento etc.

Ano Mês Dia
記入日 Data H20年 10月 31日
名前 Nome [REDACTED]



2. 対人関係調査（コミュニケーションマップ）

2-1. Aさん

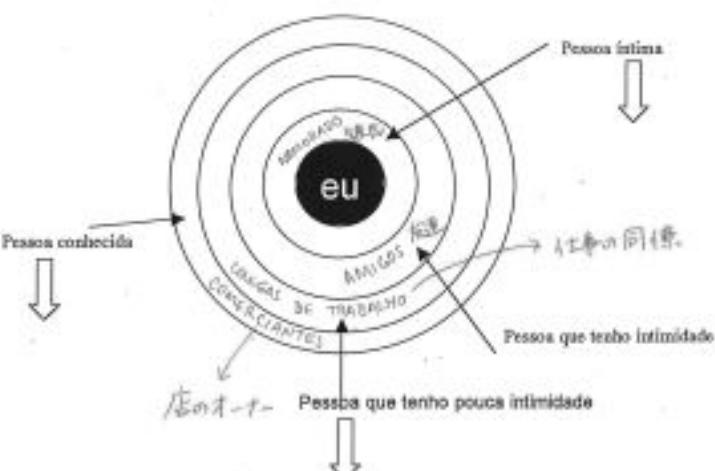
お願い SOLICITACÃO

今、日本で暮らしています。今のあなたの人の関係を教えてください。
ポルトガル語か日本語で書いてください。

Anualmente moro no Japão. Poderia nos informar à respeito do seu relacionamento humano presente,
seja nas línguas japonesa ou portuguesa.

Ano · Mês · Dia
記入日 Data = 20 年 10 月 31 日
名前 Nome [REDACTED]

とても親しい人 (uma pessoa muito íntima)
親しい人 (uma pessoa íntima)
少しだけ親しい人 (pessoa que tenho pouca intimidade)
知り合い (um conhecido)



お願い SOLICITAÇÃO

今、日本で暮らしています。今のあなたの人物関係を教えてください。

ポルトガル語か日本語で書いてください。

Atualmente moro no Japão. Poderia nos informar à respeito do seu relacionamento humano presente,
seja nas línguas japonesa ou portuguesa.

Ano Mês Dia

記入日 Data 1920年 10月 27日

名前 Nome [REDACTED]

とても親しい人 (uma pessoa muito intima)

親しい人 (uma pessoa intima)

少しだけ親しい人 (pessoa que tenho pouca intimidade)

知り合い (um conhecido)

